

Zeitschrift: Revue de linguistique romane
Herausgeber: Société de Linguistique Romane
Band: 30 (1966)
Heft: -: Tables des tomes I à XXX (1925-1966) de la Revue de linguistique romane

Register: Abréviations

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ABRÉVIATIONS

abruz.	= abruzzais	bolon.	= bolonais	engad.	= engadin
acad.	= acadien	bord.	= bordelais	esp.	= espagnol
agen.	= agenais	borm.	= Bormio	éth.	= éthiopien
agn.	= anglo-nor-	boul.	= boulonnais	étr.	= étrusque
	mand	bourb.	= bourbonnais	ferr.	= ferrarais
ags.	= anglo-saxon	bourg.	= bourguignon	finn.	= finnois
alb.	= albanais	brab.	= brabançon	flam.	= flamand
all.	= allemand	brés.	= brésilien	flor.	= florentin
alp.	= alpin	bresc.	= Brescia	forez.	= forézien
als.	= alsacien	bress.	= bressan	fr.	= français
andal.	= andalou	bret.	= breton	fr. dial.	= français dialectal (à partir du t. XX)
ang.	= Angoumois	brianç.	= briançonnais	franc.	= francique
angl.	= anglais	bug.	= bugiste	frib.	= fribourgeois
anj.	= Anjou	bulg.	= bulgare	frign.	= Frignano
ant.	= antillais	burg.	= burgonde	frioul.	= frioulan
ar.	= arabe	cal.	= calabrais et zone hellénisée de l'Italie du sud	fris.	= frison
arag.	= aragonais			frpr.	= franco-provençal
arcev.	= Arcevia (Marche)	camp.	= campidanien	galic.	= galicien
ard.	= ardennais	canad.	= canadien	gall.	= gallois
arét.	= arétin	canav.	= Canavèse	gallo-rom.	= gallo-roman
arg.	= argot	canistr.	= Canistro (Abruzzes)	gasc.	= gascon
arm.	= arménien	cast.	= castillan	gaul.	= gaulois
art.	= artésien	cat.	= catalan	gaum.	= gaumais
astur.	= asturien	catan.	= Catane	gén.	= génois
autr.	= autrichien	cauc.	= caucasien	genev.	= genevois
auv.	= auvergnat	celt.	= celtique	germ.	= germanique
aveyr.	= aveyronnais	cerign.	= Cerignola	gév.	= Gévaudan
bagn.	= bagnard	champ.	= champenois	goth.	= gothique
bal.	= baléare	char.	= charolais	grec	= grec
ban.	= Banat	com.	= comasque	guern.	= guernesiais
basil.	= Basilicate	comt.	= franc-comtois	hébr.	= hébreu
basq.	= basque	corn.	= cornique	hind.	= hindoustani
bavar.	= bavarois	cors.	= corse	hisp.-port.	= hispano-portugais
béarn.	= béarnais	crem.	= cremonais	hong.	= hongrois
beauj.	= Beaujolais	cymr.	= cymrique	ht.	= haut
bellinz.	= Bellinzona	dalm.	= dalmate	ibér.	= ibérique et ibéro-roman
bellun.	= Belluno	dan.	= danois	indo-eur.	= indo-européen
berb.	= berbère	dauph.	= dauphinois	irl.	= irlandais
berg.	= bergamasque	dial.	= dialectal	isl.	= islandais
bern.	= bernois	domb.	= dombiste		
berr.	= berrichon	émil.	= émilien		
blais.	= blaisois				
blen.	= Blenio				

istr.	= istrique	mess.	= messin	romagn.	= romagnol
istroum.	= istro-roumain	metaur.	= Metauro	rou.	= rouchi
it.	= italien	meus.	= meusien	rouerg.	= rouergat
it. cent.	= Italie centrale	mex.	= mexicain	roum.	= roumain
it. mérid.	= Italie méridionale	mil.	= milanais	rus.	= russe
it. sept.	= Italie septentrionale	mirand.	= Mirandola	ruth.	= ruthène
judéo-cat.	= judéo-catalan	modén.	= modenais	saint.	= saintonguais
judéo-esp.	= judéo-espagnol	monf.	= Montferrat	s. al.	= Suisse allemande
judéo-fr.	= judéo-français	morv.	= morvandiau	salent.	= Salento
judéo-port.	= judéo-portugais	mos.	= mosellan	sard.	= sarde
judéo-prov.	= judéo-provençal	moz.	= mozarabe	sass.	= Sassari
judéo-rom.	= judéo-roman	m.-roum.	= macédo-roumain	sav.	= savoyard
jura.	= jurassien	nam.	= namurois	scand.	= scandinave
lad.	= ladin	nap.	= napolitain	s.-cr.	= serbo-croate
land.	= landais	nav.	= navarrais	sém.	= sémitique
lang.	= languedocien	néerl.	= néerlandais	sic.	= sicilien
leon.	= léonais	niç.	= niçois	sien.	= Sienne
levent.	= Val Leventina	nor.	= norois	sl.	= slave
liég.	= liégeois	nord.	= nordique	soiss.	= soissonnais
lig.	= ligure et Ligurie	norm.	= normand	suéd.	= suédois
lim.	= limousin	novar.	= novarais	surselv.	= surselvan, sur-silvain
limb.	= limbourgeois	nuor.	= Nuoro	tarent.	= tarentin
lit.	= lithuanien	ombr.	= ombrien	tch.	= tchèque
log.	= logudorien	orl.	= orléanais	tess.	= tessinois
lomb.	= lombard	ossol.	= Ossola	tosc.	= toscan
long.	= longobard	pad.	= padouan	toul.	= toulousain
lorr.	= lorrain	pallanz.	= Pallanza	tour.	= tourangeau
louh.	= louhannais	parm.	= parmesan	transylv.	= transylvain
loz.	= Lozère	pav.	= Pavie	trent.	= trentin
lucq.	= lucquois	périg.	= périgourdin	trevis.	= trévisan
lux.	= luxembourgeois	pérug.	= Pérouse	tsig.	= tsigane
lyon.	= lyonnais	pic.	= picard	turc.	= turc
mac.	= mâconnais	piém.	= piémontais	valais.	= valaisan
maj.	= majorquin	pis.	= pisan	valdot.	= Val d'Aoste
manc.	= manceau	pist.	= Pistoia	valenc.	= valencien
mant.	= mantouan	plais.	= Plaisance	vallanz.	= Val Anzasca
march.	= Marche (Italie)	poit.	= poitevin	valses.	= Val Sesia
mars.	= marseillais	pol.	= polonais	valsug.	= Val Sugana
megl.	= meglénote	poles.	= Polesino	valtell.	= Valtelline
ment.	= Menton	port.	= portugais	valvest.	= Val Vestino
		prov.	= provençal	vaud.	= vaudois
		pyr.	= pyrénéen	végl.	= végliote
		querc.	= Quercy	vel.	= Velay
		reat.	= réatin	vend.	= vendéen
		regg.	= Reggio	vénit.	= vénitien
		rém.	= rémois	véron.	= véronais
		rhét.	= rhétique	vicent.	= vicentin
		rhod.	= rhodanien	vosg.	= vosgien
		rom.	= (Suisse) romande	wall.	= wallon